

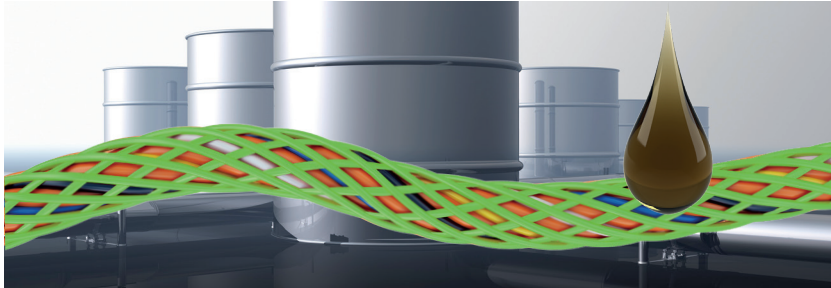


LIQUID LEAK DETECTION SYSTEMS
OIL & GAS DIVISION

FG-ODC

Câble détecteur hydrocarbures adressable - haute sensibilité

Fiche technique



- ▶ Sensibilité haute
- ▶ Réponse très rapide avec les distillats légers et moyens
- ▶ Sensible aux huiles lourdes et aux vapeurs d'hydrocarbures
- ▶ Localisation par section de câble
- ▶ Câble réutilisable et pré-connecté
- ▶ Convient aux zones explosibles
- ▶ Insensible à l'eau et aux polluants inorganiques

Informations générales

- Le câble FG-ODC est un câble détecteur numérique pour la détection et la localisation de fuite de liquides hydrocarbures, liquides insolubles dans l'eau et leurs vapeurs.
- L'élément de capteur est optimisé pour une réponse très rapide avec des distillats légers à moyens. Il est également sensible aux huiles lourdes telles que les huiles brutes conventionnelles, dilbit / synbit, ainsi qu'aux vapeurs d'hydrocarbures.
- Possibilité de détection et localisation de fuites multiples, avec un adressage indépendant par câble, et un microcontrôleur embarqué.
- Réutilisable après la détection de fuites.
- Peut être installé dans les environnements humides, grâce à son insensibilité à l'eau et aux contaminants inorganiques.

Caractéristiques et avantages

CARACTERISTIQUES

- Câble détecteur de longueur standard (en 3m, 7m et 12m), ou en version « long line » pour une architecture spécifique.
- Microcontrôleur embarqué dans chaque connecteur femelle du câble détecteur FG-ODC pour une transmission indépendante vers la centrale. Localisation des fuites sur section.
- Version en longueur standard équipée d'usine avec connecteur male-femelle.
- Version en « long line » : plusieurs sections en série, équipées d'usine avec connectique directe non déconnectable entre sections, plus connecteurs male-femelle aux extrémités de la série sur demande. Le nombre de sections en série est défini à la demande.
- Structure du câble détecteur comprenant un fil de détection en silicone, un fil de continuité, un fil pour le bus de communication (bus propriétaire) et les fils d'alimentation électrique. Protection externe tressée en polyéthylène sur la périphérie du câble.
- Intrinsèquement sûr - peut être utilisé dans les zones classées : Ex ia IIB T4 Ga (IECEX «Zone 0»).

- Détection fiable :
 - Sensible aux huiles lourdes et aux vapeurs.
 - Insensible à l'eau, à la poussière, aux polluants inorganiques et aux charges extérieures (pression).
- Haute sensibilité: exemples de temps de détection : **essence à 1-2 minutes (*), jet fuel / kérosène à 4-10 minutes (*), diesel (gazole) à 7-12 minutes (*), WTI: 20-35 minutes (*), Dilbit: 30-45 minutes (*).**
- Localisation des fuites d'hydrocarbures sur section de câble.
- Réutilisable, ce qui permet des tests de détection de fuites dans des conditions réelles.
- Tous les câbles TTK pour la détection d'eau, d'acides, ou d'hydrocarbures peuvent être raccordés à la même centrale de détection numérique FG-NET.
- Simple à installer et à retirer avec les câbles standards FG-ODC pré-connectés.

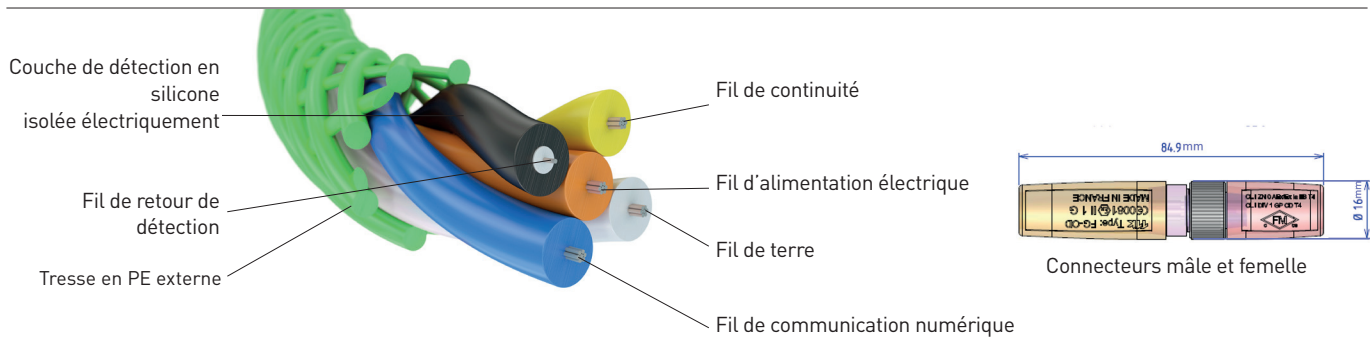
Remarque (*): en fonction de la composition du liquide et des conditions de fuite.

AVANTAGES

Connectivité & Capacités du système

Connectivité	Centrales de détection numériques : FG-NET, FG-NET-LL, FG-ALS8-OD, FG-ALS4-OD, FG-A-OD et FG-STAD Boîtiers satellites : FG-BBOX, FG-BBOX-LL Compatible avec les câbles détecteurs pour l'eau et les acides/bases
Capacités du système	Longueurs standards de 3m, 7m et 12m par section Jusqu'à 59 câbles détecteurs FG-ODC par circuit - en fonction de la longueur totale du circuit 3 circuits par FG-NET, 2 circuits par FG-BBOX

Structure du câble



Informations techniques

Diamètre nominal du câble	10 mm
Diamètre nominal du connecteur	16 mm
Diamètre nominal de la connectique directe « long line »	16 mm
Poids nominal du câble (sans connecteur)	7kg / 100 m
Min. bending radius	100 mm
Max. pression	3 bar
Min. & Max. température de fonctionnement	-30°C ≤ Tamb ≤ +100°C
Réutilisable	Oui
Enterrement direct	Possible
Force de tension maximale (avec connectique)	40 kg
Durée de vie prévue (dans des conditions de travail)	>10 ans
Classification de zone explosive	Ex ia IIB T4 Ga (ATEX "Zone 0")
Indice de protection du connecteur (DIN/EN/IEC60529)	IP 68

Références des produits

FG-ODC12	Câble détecteur hydrocarbures adressable - haute sensibilité de 12m, avec connecteurs
FG-ODC7	Câble détecteur hydrocarbures adressable - haute sensibilité de 7m, avec connecteurs
FG-ODC3	Câble détecteur hydrocarbures adressable - haute sensibilité de 3m, avec connecteurs
FG-ODCLxxyy/xxyy/xxyy	Câble sur mesure, avec connecteurs à chaque extrémité xx= longueur de section {3, 7 ou 12} yy= nombre de sections Par ex: FG-ODCL1204: assemblage de 4 sections de câbles FG-ODCL : 4 sections de 12m
Accessoires:	
FG-DOD KIT	Lot incluant un boîtier d'interface FG-DOD + un câble de liaison FG-CLOD + un bouchon de terminaison FG-TMOD
FG-CLOD	Câble de raccordement 3,5m
FG-TMOD	Bouchon de terminaison
FG-NOD «N»	Câble neutre « TTK 8771 » en longueurs de 30m, 15m, 7 m, 3 m ou 1m avec connecteurs
ES-OD	40 étiquettes de signalisation
CF-OD50	50 clips de fixation avec colle adhésive

Certificats



Cette brochure a été rédigée avec soin pour veiller à l'exactitude technique ; elle est destinée à un usage promotionnel uniquement. TTK ne peut garantir que les informations contenues dans ce document ne contiennent ni erreurs ni omissions, et par conséquent décline toute responsabilité dans l'utilisation de son équipement. La société TTK maintient ses obligations stipulées dans les termes et conditions de vente standard et ne peut être tenue responsable en aucunes circonstances de tout dommage accidentel, indirect ou consécutif relatif à la vente, à la revente, à l'utilisation ou à la mauvaise utilisation de ce produit. Le ou les acheteurs conviennent qu'ils sont les seuls juges de l'adaptation du produit à l'usage prévu. FG-NET, FG-SYS et TOPSurveillance sont des marques commerciales de TTK S.A.S. © TTK 2018

- TTK Siège social / 19, rue du Général Foy / 75008 Paris / France / T : +33.1.56.76.90.10 / F : +33.1.55.90.62.15 / www.ttk.fr / ventes@ttk.fr
- TTK Oil & Gas Division / 19 rue du Général Foy / 75008 Paris / France / T : +33.1.30.51.79.84 / F : +33.1.55.90.62.15 / www.ttk.fr / rrisi@ttk.fr
- TTK UK Ltd. / 3 Luke Street / London EC2A 4PX / United Kingdom / T : 0207 729 6002 / F : 0207 729 6003 / www.ttkuk.com / sales@ttkuk.com
- TTK Pte Ltd. / #09-05, Shenton House, 3 Shenton Way / Singapore 068805 / Tel.+65-6220.2068 / Mob: +65.9271.6191 / Fax: +65-6220.2026 / www.ttk.sg / sales@ttk.sg
- TTK Asia Ltd. / 2107-2108 Kai Tak Commercial Building / 317 Des Voeux Road Central / Hongkong / Tel.+852.2858.7128 / Fax.+852.2858.8428 / www.ttkasia.com / info@ttkasia.com
- TTK Middle East FZCO / Building 6EA, Office 510 PO Box 54925 / Dubai Airport Free Zone / UAE / T: +971 4 70 17 553 / M: +971 50 259 66 29 / www.ttkuk.com / cgalmiche@ttk.fr
- TTK Deutschland GmbH / Berner Strasse 34 / 60437 Frankfurt / Deutschland / T : +49(0)69-95005630 / F : +49(0)69-95005640 / www.ttk-gmbh.de / vertrieb@ttk-gmbh.de
- TTK North America Inc / 1730 St. Laurent Boulevard, Suite 800 / Ottawa, ON K1G 5L1 / Canada / T: +1 613 566 5968 / www.ttkcanada.com / info@ttkcanada.com